

# G1 - 230/50 1 A G1 - 208-230/60 1 A



LISTA DEI RICAMBI  
LIST OF SPARE PARTS  
LISTE DES PIECES DE RECHANGE  
ERSATZETEIL - LISTE  
LISTA DE REPUESTOS

2018/03

Edizione - Edition  
Publié - Veröffentlicht - Publicado 03 - SL193-009469

Codice Macchina - Machine Code  
Code Machine - Machinencode - Código de Máquina SL8SG161C19 / C20 / C21

ICETEAM  
1 9 2 7





Via Emilia, 45/a  
40011 Anzola dell'Emilia (BO)  
Italy  
☎ +39 051 6505330  
📠 +39 051 6505331  
E-mail - info@iceteam1927.it

#### **ICE TEAM 1927**

Tutti i diritti riservati

Nessuna parte di questo manuale può essere riprodotta, memorizzata in un sistema di archiviazione o trasmessa a terzi in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, senza una preventiva autorizzazione scritta di ICE TEAM 1927.

ICE TEAM 1927 si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento e senza preavviso, modifiche e miglioramenti ai suoi prodotti allo scopo di elevarne costantemente la qualità, pertanto anche questa pubblicazione può essere soggetta a modifiche.

#### **ICE TEAM 1927**

All rights reserved

Neither the whole of this document nor any individual portion thereof may be reproduced, stored on an electronic filing system or transmitted to third parties in any form thereof any means, without the prior written consent of ICE TEAM 1927.

The technical data contained in this document is indicative and not binding, insofar as ICE TEAM 1927 reserves the right to make modifications and improvements to its products at any time in order to enhance the quality thereof.

#### **ICE TEAM 1927**

Tous droits réservés

Il est interdit de procéder à la reproduction intégrale ou partielle de ce document, à sa mise en mémoire dans un système d'archives ou à sa transmission à des tiers sous quelque forme que ce soit sans l'auto-

risation écrite préalable de ICE TEAM 1927.

Les données techniques contenues dans ce document sont fournies à titre indicatif et non contraignant, dans la mesure où ICE TEAM 1927 se réserve le droit d'apporter à tout moment des modifications et des améliorations à ses produits pour en élever constamment la qualité.

#### **ICE TEAM 1927**

Alle Rechte vorbehalten

Das vorliegende Handbuch bzw. Teile davon dürfen nicht ohne vorherige schriftliche Genehmigung der Fa. ICE TEAM 1927 nachgedruckt, in Speichersystemen abgelegt oder in beliebiger Form und mit beliebigen Mitteln an Dritte weitergegeben werden.

Die Fa. ICE TEAM 1927 behält sich das Recht vor, in Sinne der laufenden Steigerung der Qualität jederzeit und ohne Ankündigung Änderungen und Verbesserungen an ihren Produkten vorzunehmen. Daher kann auch die vorliegende Veröffentlichung Änderungen unterliegen.

#### **ICE TEAM 1927**

Todos los derechos reservados

Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida, almacenada o transmitida de ninguna forma, no por ningún medio, sin la previa autorización escrita por parte de ICE TEAM 1927.

Los datos técnicos contenidos en este documento son indicativos y no constituyen compromiso, ya que ICE TEAM 1927 se reserva el derecho de realizar en cualquier momento modificaciones y mejoras en sus productos con el objeto de incrementar constantemente su calidad.

# INDICE GENERALE GENERAL INDEX INDEX GÉNÉRAL ALLGEMEINES VERZEICHNIS ÍNDICE GENERAL

---

## ITALIANO

INTRODUZIONE.....	5
COME CONSULTARE IL MANUALE .....	7
INDICE DEI GRUPPI FUNZIONALI.....	10
TAVOLE RICAMBI.....	12

## ENGLISH

INTRODUCTION.....	5
HOW TO USE THIS MANUAL .....	7
INDEX OF MACHINE GROUPS AND ASSEMBLIES .....	10
SPARE PARTS ILLUSTRATIONS.....	12

## FRANÇAIS

INTRODUCTION.....	6
COMMENT UTILISER CE MANUEL.....	7
INDEX DES GROUPES FONCTIONNELS DE LA MACHINE .....	10
TABLEAU DES PIÈCES DE RECHANGE.....	12

## DEUTSCH

EINLEITUNG.....	6
NACHSCHLAGEN DES HANDBUCHS .....	7
VERZEICHNIS DER FUNKTIONSBAUGRUPPEN .....	10
ERSATZTEILTAFELN .....	12

## ESPAÑOL

INTRODUCCIÓN .....	6
CÓMO CONSULTAR EL MANUAL .....	7
ÍNDICE DE LOS GRUPOS FUNCIONALES DE LA MAQUINA.....	10
TABLAS Y RECAMBIOS.....	12

# INTRODUZIONE INTRODUCTION INTRODUCTION EINLEITUNG INTRODUCCIÓN

## ITALIANO

### Come consultare il MANUALE PARTI DI RICAMBIO:

Il Manuale Parti di Ricambio è costituito da Tavole grafiche e da Tabelle.

#### Tavole grafiche:

- Le tavole riportano il disegno esploso dei gruppi principali della macchina.
- La suddivisione delle tavole è identificata nella "TAV. 00".
- Ogni particolare di ricambio è identificato da un numero di posizione, i numeri di posizione posti in un riquadro identificano i particolari di ricambio consigliati.

#### Tabelle:

- Le tabelle riportano i Numeri di Posizione, la Descrizione, il Codice del particolare e la versione della macchina.
- Nel caso in cui lo stesso numero di posizione sia riportato più volte, ma associato a codici differenti, è necessario, all'atto dell'ordine, specificare la matricola della macchina in possesso del cliente, al fine di identificare il codice del particolare da fornire.

Per ordinare uno o più particolari di ricambio identificare sulla "TAV. 00" la tavola in cui è rappresentato il gruppo macchina in cui è presente il particolare, identificare quindi sulla tavola il particolare ed il relativo numero di posizione, quindi ricercare sulle tabelle il numero di posizione ed il corrispondente codice.

## ENGLISH

### How to consult the SPARE PARTS MANUAL:

The Spare Parts Manual is made up of Drawing Plates and Tables.

#### Drawing Plates:

- The plates contain the exploded views of the main units comprising the machine.
- The subdivision of the plates is list on "TAV. 00".
- Each spare parts item is identified by a position number, position numbers found in a box indicate the spare parts items recommended.

#### Tables:

- The tables list the Position numbers, Descriptions, the Codes for items and the machine version.
- When the same position number appears more than once, but is also associated with different codes, specify the serial number of the customer's machine when ordering for the purpose of identifying the code for the item to be supplied.

To order one or more spare part items, identify the plate on "TAV. 00" representing the machine unit on which the item is located. Locate the item on the plate and the corresponding position number as well. Then use the position number to locate the corresponding code on the table.

## FRANÇAIS

### Comment consulter le LIVRET DES PIÈCES DÉTACHÉES:

Le livret des Pièces Détachées se compose de Planches et de Tableaux.

#### Planches:

- Les planches illustrent la vue éclatée des groupes principaux de la machine.
- La "TAV. 00" illustre la subdivision des différentes planches.
- Chaque pièce détachée est identifiée par un numéro de repère; les numéros de repère en encadré identifient les pièces détachées conseillées.

#### Tableaux:

- Les tableaux indiquent les Numéros de repère, la Désignation des pièces, les Codes des pièces en question et la version de la machine.
- Si la même numéro de repère indiqué plusieurs fois mais qu'il est associé à des codes différents, lors de la commande il faut préciser le numéro de série de la machine; cela permettra d'identifier le code de la pièce à fournir.

Pour commander une ou plusieurs pièces détachées, repérer sur la "TAV. 00" la planche représentant le groupe dont fait partie la pièce, ensuite identifier la pièce en question sur la planche ainsi que son numéro de repère, puis rechercher sur les tableaux le numéro de repère et le code y relatif.

## DEUTSCH

### Hinweise für die Konsultation des ERSATZTEILHANDBUCHES:

Das Ersatzteillhandbuch besteht aus graphischen Abbildungen und Tabellen.

#### Graphische Abbildungen:

- Die Abbildungen umfassen die Detailzeichnung der Hauptaggregate der Maschine
- Die Aufgliederung der Abbildungen ist in „TAV. 00“ angegeben.
- Jedes Ersatzteildetail ist mit einer Positionsnummer identifiziert; die eingerahmten Positionsnummern identifizieren die empfohlenen Ersatzteildetails.

#### Tabellen:

- In den Tabellen sind die Positionsnummern, die Beschreibung, der Code des Teils aufgelistet und die Maschine Version.
- Ist dieselbe Positionsnummer mehrmals in Zusammenhang mit anderen Code angegeben, muß bei der Bestellung die Maschinenummer angegeben werden, um den Code des zu liefernden Ersatzteils ausfindig machen zu können.

Um eines oder mehrere Ersatzteile zu bestellen, anhand der „TAV. 00“ die Abb. feststellen, in der das Maschinenaggregat dargestellt ist, für das Teil bestimmt ist; anhand dieser Abb. dann das Ersatzteil und die entspr. Positionsnummer identifizieren und schließlich in den Tabellen die Positionsnummer und den entspr. Code suchen.

## ESPAÑOL

### COMO CONSULTAR EL MANUAL DE PIEZAS DE REPUESTO:

Manual Piezas de Repuesto está formado por Tablas gráficas y por Cuadros

#### Tablas gráficas:

- Las tablas indican el dibujo expuesto individualmente en todos sus particulares (tridimensional) de los grupos principales de la máquina.
- La subdivisión de las tablas está identificada en la "TAV. 00".
- Cada pieza de repuesto se identifica por un número de posición, los números de posición colocados en un recuadro identifican las piezas de repuesto aconsejadas.

#### Cuadros:

- Los Cuadros indican los Números de Posición, la Descripción, el Código de la pieza y la versión de la máquina.
- En el caso de que el mismo número de posición esté indicado más de una vez, pero asociado a códigos diferentes, es necesario, en el momento del pedido, especificar la matrícula de la máquina que posee el cliente, con el fin de identificar el código de la pieza que hay que suministrar.

Al hacer el pedido de una o más piezas de repuesto, identificar en la "TAV. 00" la tabla en la que está representado el grupo máquina en donde se halla la pieza, por consiguiente identificar en la tabla la pieza y el relativo número de posición, después buscar en los cuadros el número de posición y el correspondiente código.

## COME CONSULTARE IL MANUALE HOW TO USE THIS MANUAL COMMENT UTILISER CE MANUEL NACHSCHLAGEN DES HANDBUCHS CÓMO CONSULTAR EL MANUAL

### ITALIANO

- Nella figura di pagina 10 individuare il gruppo funzionale dove può essere la parte desiderata e di conseguenza individuare la tavola inerenti al gruppo scelto.
- Nelle pagine seguenti procedere alla ricerca della tavola seguendo la progressione numerica.
- Cercare infine la parte desiderata e memorizzarne codice e descrizione.

### ENGLISH

- In the figure shown on page 10, identify the functional group which is likely to contain the part you are looking for.
- Once the title has been found, keep in mind the part number and search the illustration following the numerical sequence.
- Locate the desired spare part and keep in mind its part number and description.

### FRANÇAIS

- Dans la figure illustrée en page 10, repérer le groupe fonctionnel qui pourrait contenir la pièce recherchée.
- Une fois le titre repéré, mémoriser le numéro de code et procéder à la recherche de l'illustration en suivant la progression des codes.
- Chercher la pièce souhaitée et en mémoriser le code et la désignation.

### DEUTSCH

- In der Abbildung auf Seite 10 die Funktionsbaugruppe, in der sich das gewünschte Teil befinden kann, und somit die Tafel der entsprechenden Baugruppe feststellen
- Auf den Folgeseiten die Tafel anhand der laufenden Nummerierung ausfindig machen
- Schließlich das gewünschte Teil suchen und die zugehörige Teilenummer und Beschreibung notieren.

### ESPAÑOL

- En la figura en la página 10 halle el grupo funcional donde puede encontrarse la pieza deseada.
- Una vez hallado el título, tome nota del número de código y proceda con la búsqueda de la tabla según la progresión numérica.
- Al final, halle la pieza deseada y memorice su código y descripción.





**INDICE DEI GRUPPI FUNZIONALI DELLA MACCHINA  
INDEX OF MACHINE GROUPS AND ASSEMBLIES  
INDEX DES GROUPES FONCTIONNELS DE LA MACHINE  
VERZEICHNIS DER FUNKTIONSBAUGRUPPEN DER MASCHINE  
ÍNDICE DE LOS GRUPOS FUNCIONALES DE LA MAQUINA**



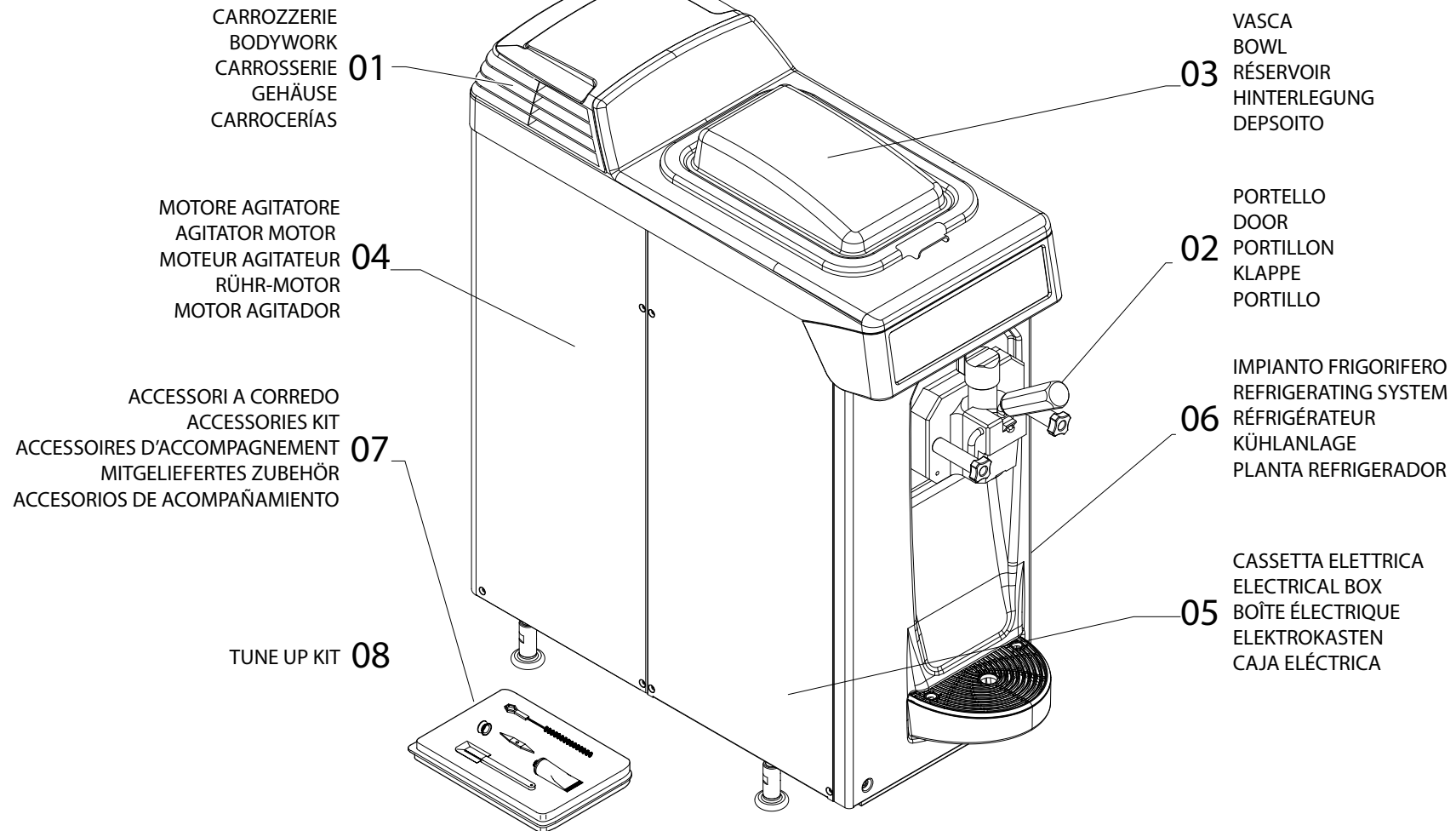
GRUPPI FUNZIONALI  
FUNCTIONAL GROUPS  
GROUPES FONCTIONNELS  
FUNKTIONELLEN GRUPPEN  
GRUPOS FUNCIONALES

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

00

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03



**TAVOLE RICAMBI  
SPARE PART ILLUSTRATIONS  
TABLEAU DES PIÈCES DE RECHANGE  
ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN  
TABLAS Y RECAMBIOS**



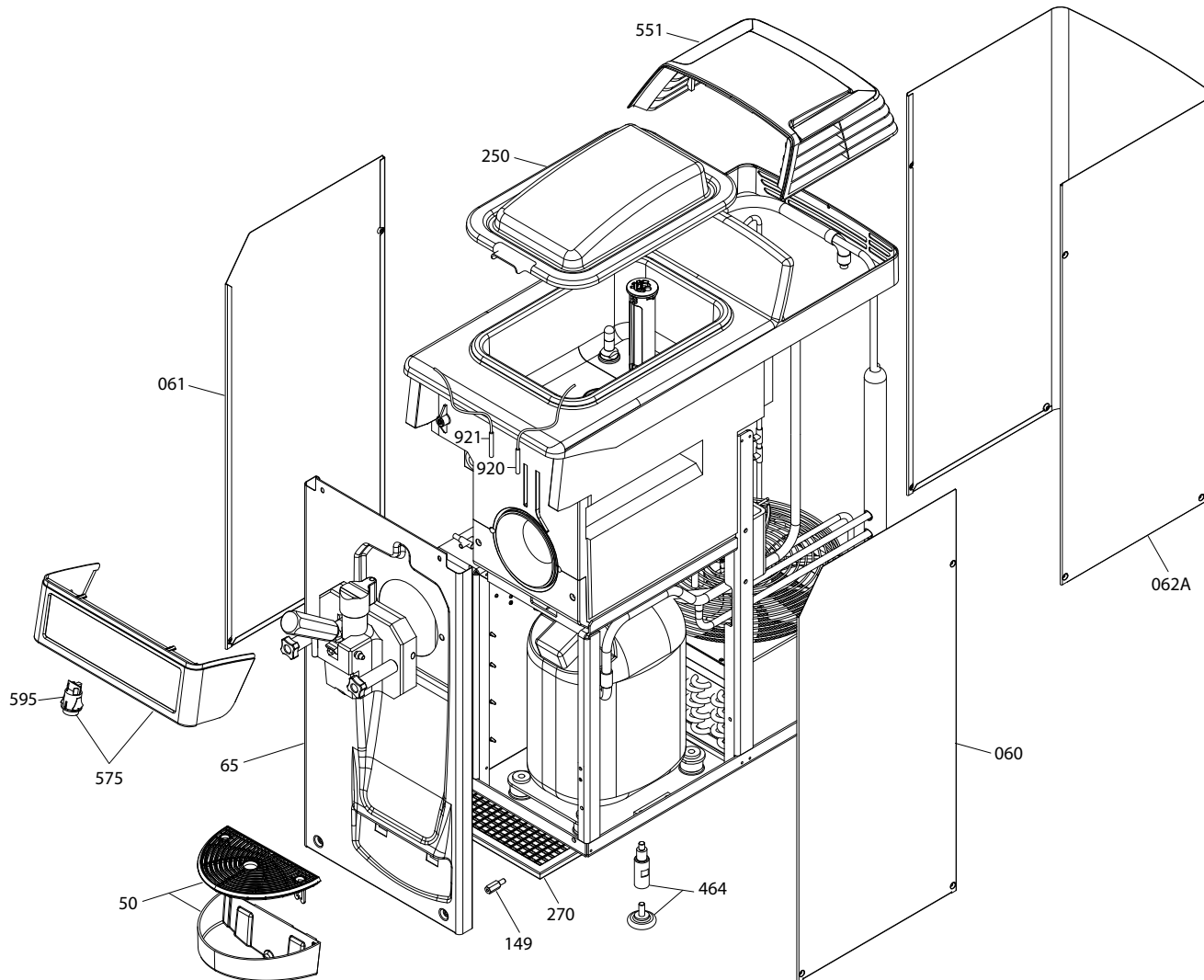
CARROZZERIE  
COACHWORK  
CARROSSERIE  
KAROSSERIEN  
CARROCERÍAS

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

01

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03



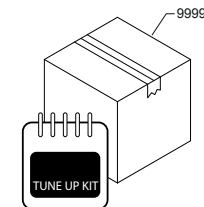
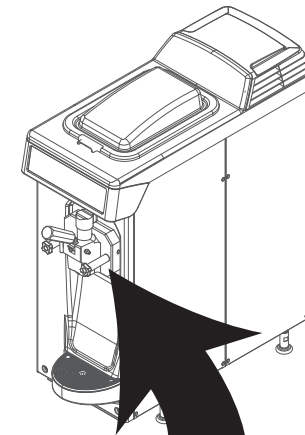
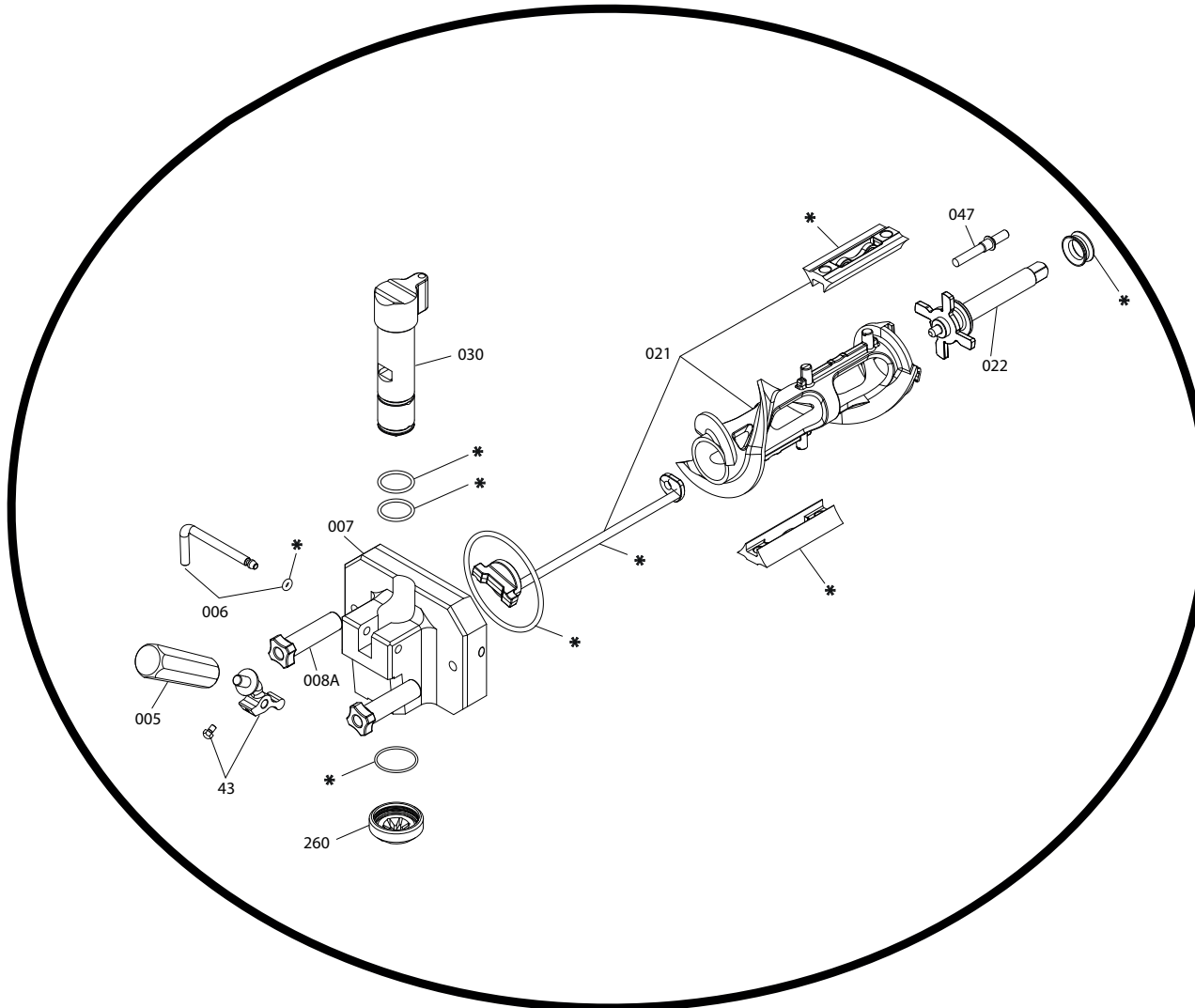
PORTELLO  
DOOR  
TÜR  
PORTILLON  
PUERTA

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

02

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03



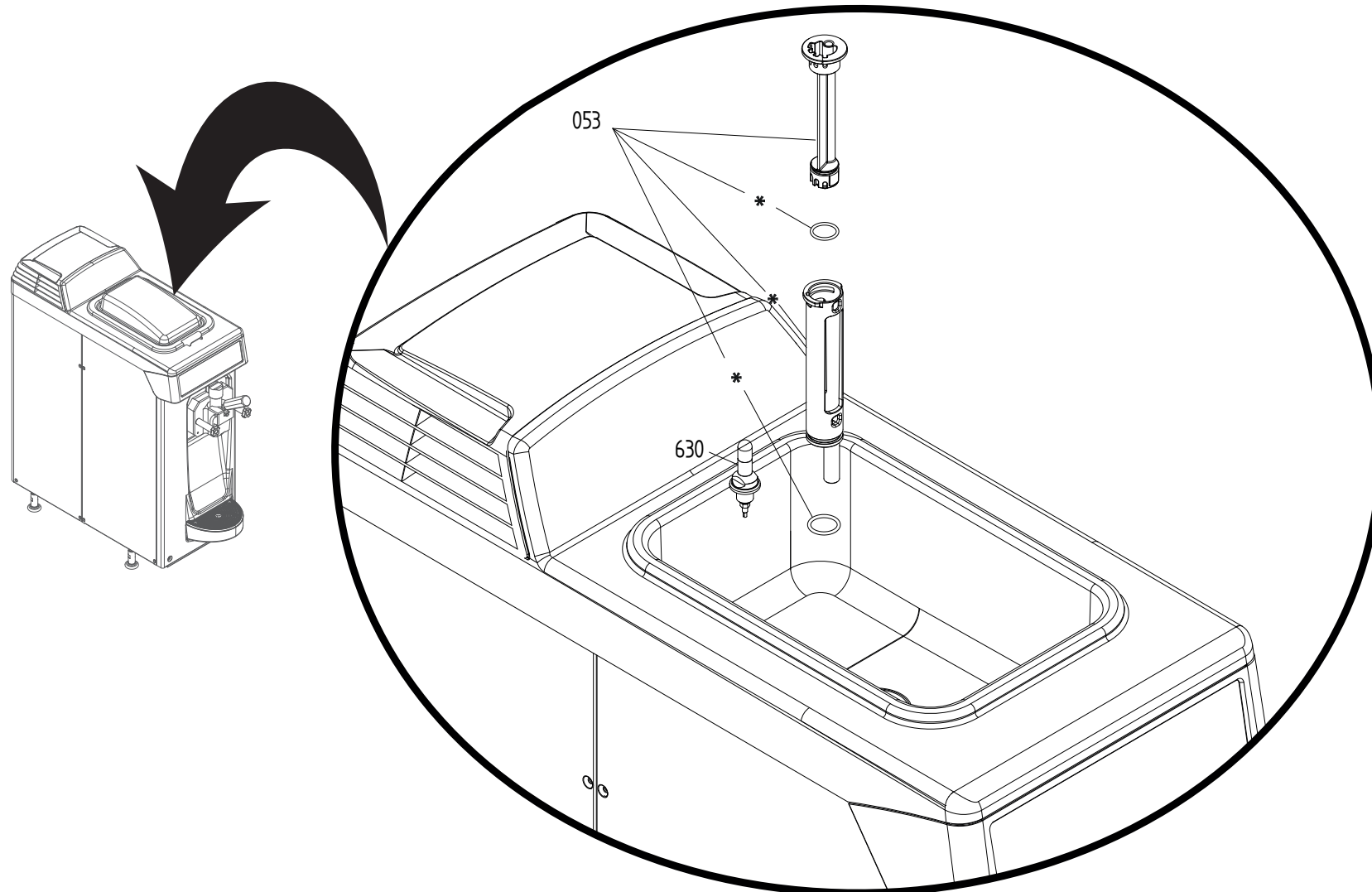
VASCA  
BOWL  
RÉSERVOIR  
HINTERLEGUNG  
DEPOSITO

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

03

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03



\*Non venduto separatamente, incluso nel kit \*Can't be sold separately, included in the kit \*Nicht separat erhältlich \*No se venden por separado, incluido en el kit \*Ne se vendes pas séparé, inclus dans le kit

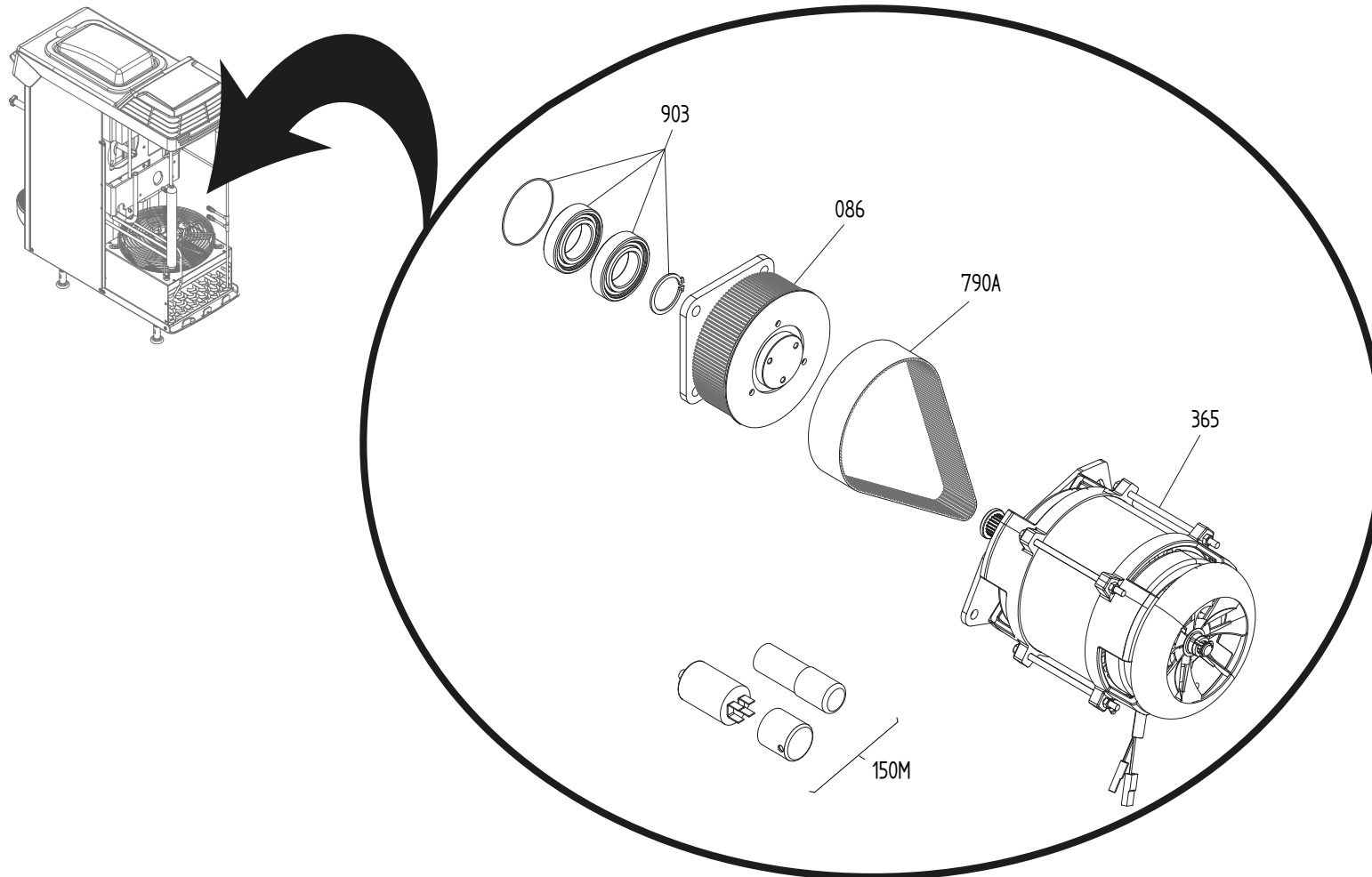
MOTORIZZAZIONE  
MOTOR DRIVE  
MOTORISATION  
MOTOREN  
MOTORIZACION

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

04

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03



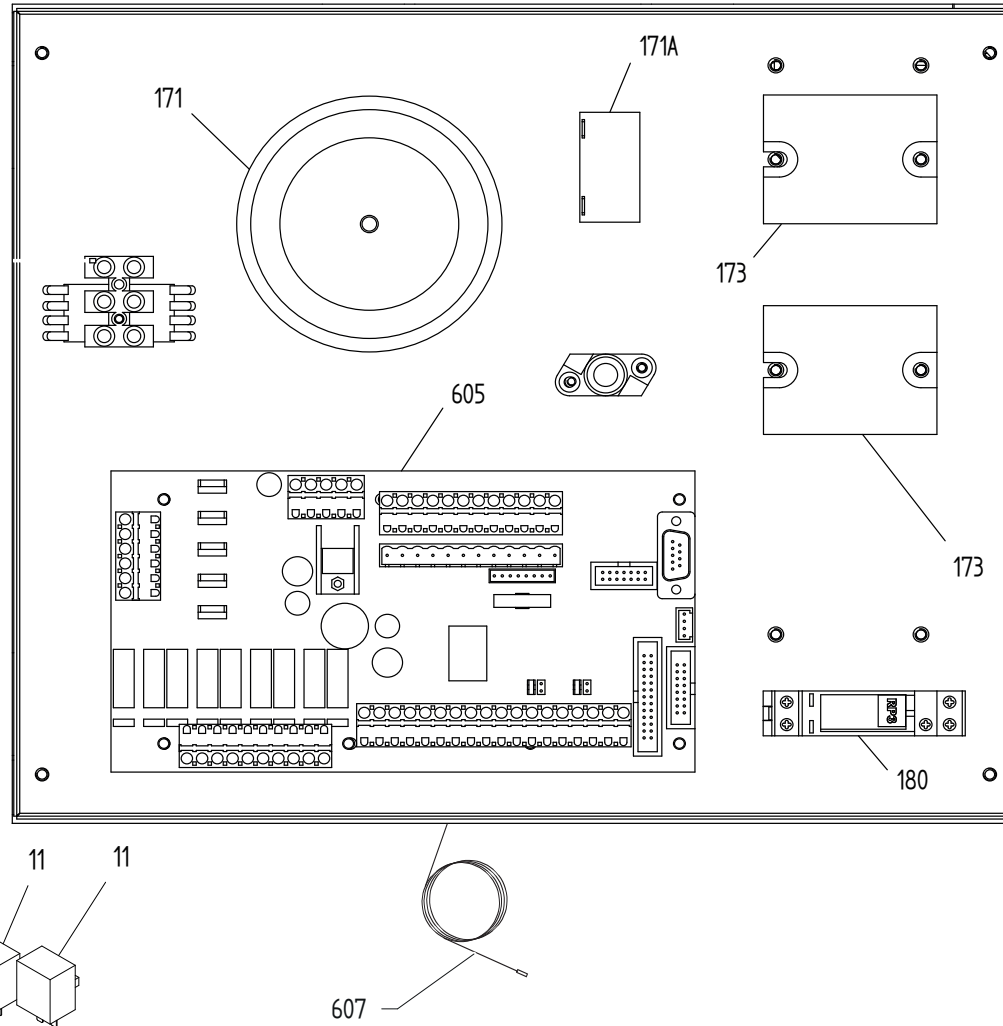
CASSETA ELETTRICA  
ELECTRICAL BOX  
BOÎTE ÉLECTRIQUE  
ELEKTROKASTEN  
CAJA ELÉCTRICA

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

**05**

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

**03**





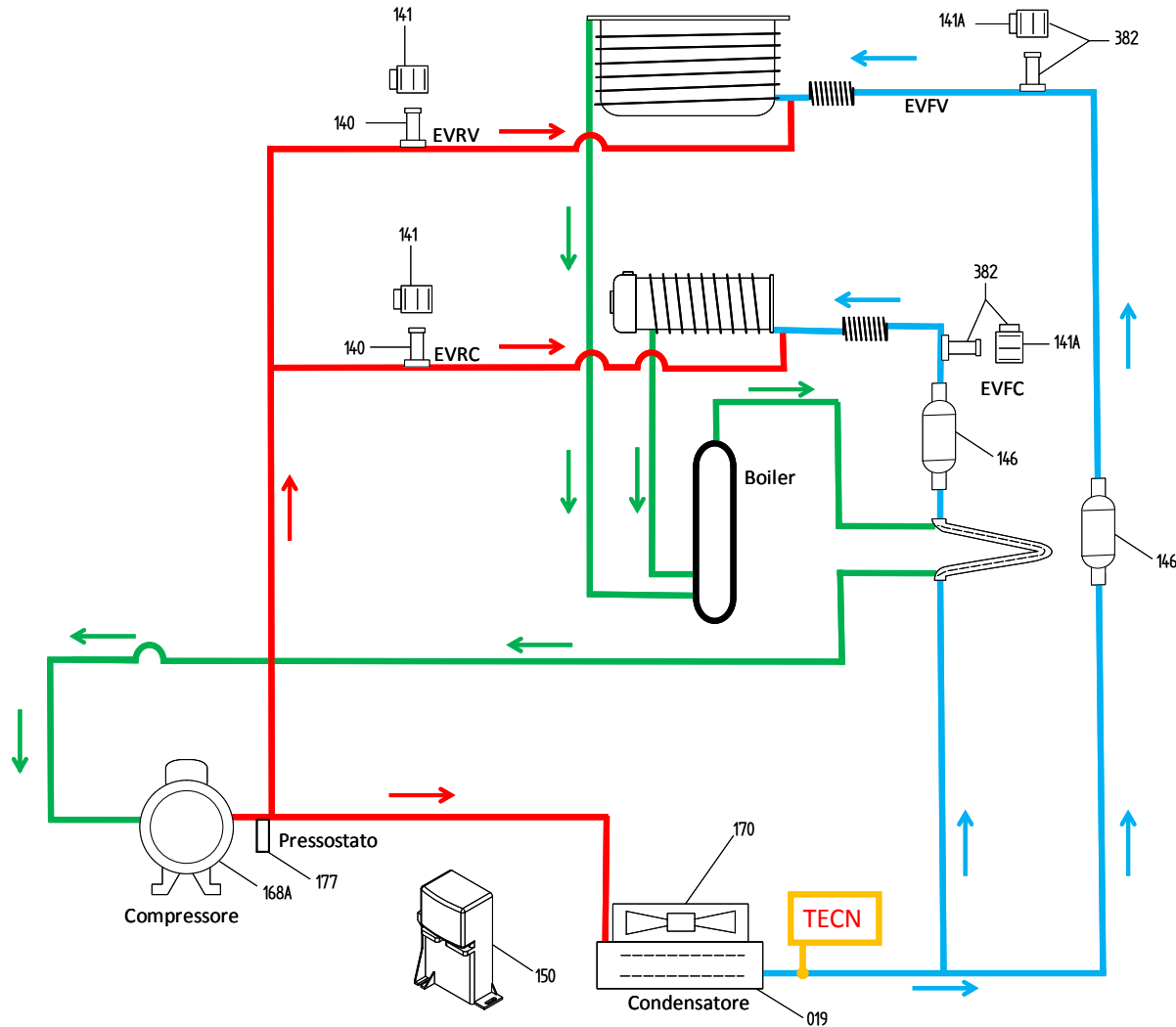
IMPANTO FRIGORIFERO  
REFRIGERATING SYSTEM  
RÉFRIGÉRATEUR  
KÜHLANGE  
PLANTA REFRIGERADOR

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

06

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03



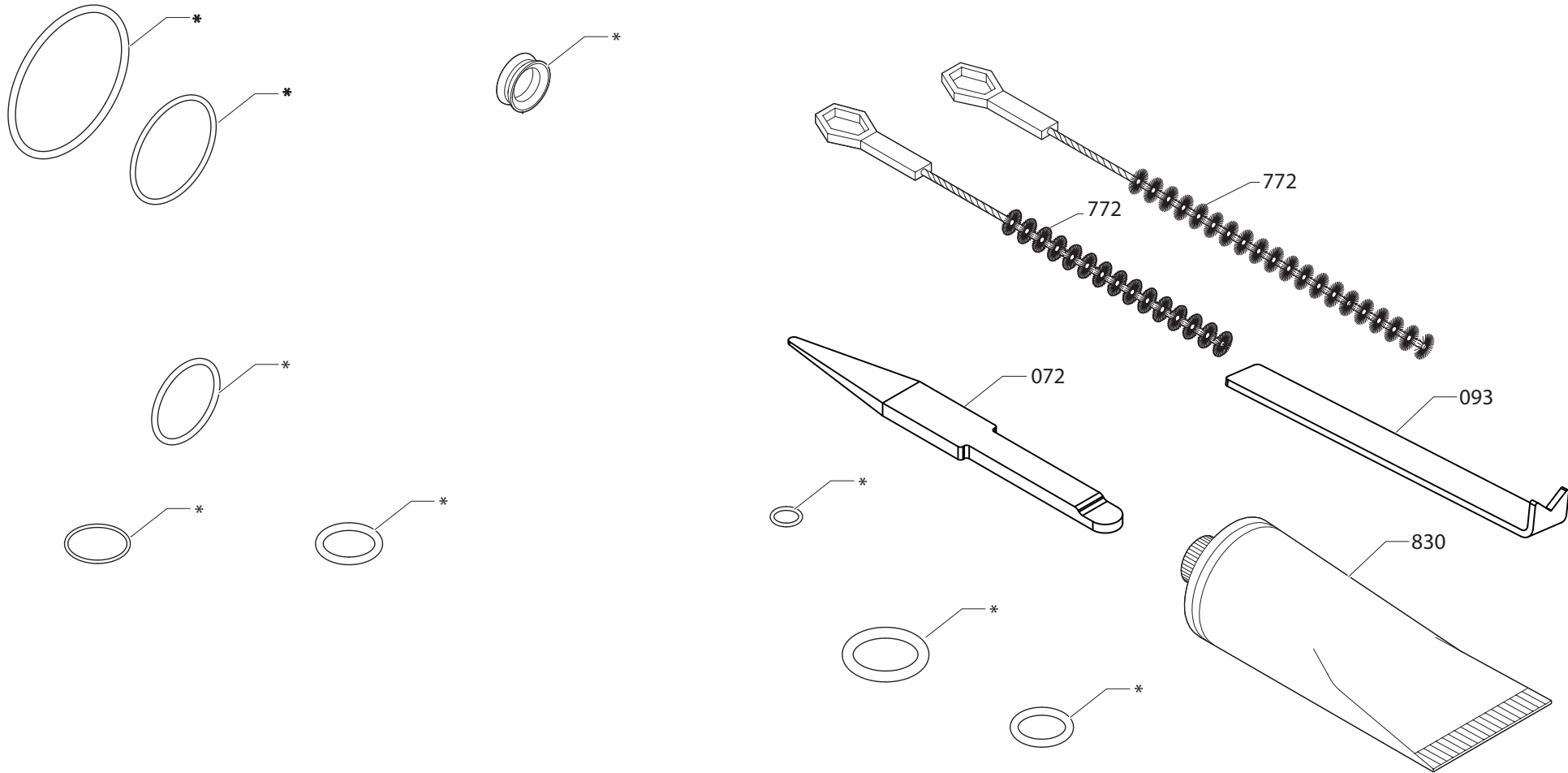
ACCESSORI A CORREDO  
ACCESSORIES KIT  
ACCESSOIRES D'ACCOMPAGNEMENT  
MITGELIEFERTES ZUBEHÖR  
ACCESORIOS DE ACOMPAÑAMIENTO

NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

07

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03



\*Non venduto separatamente, incluso nel kit \*Can't be sold separately, included in the kit \*Nicht separat erhältlich \*No se venden por separado, incluido en el kit \*Ne se vendes pas séparé, inclus dans le kit

TUNE UP KIT

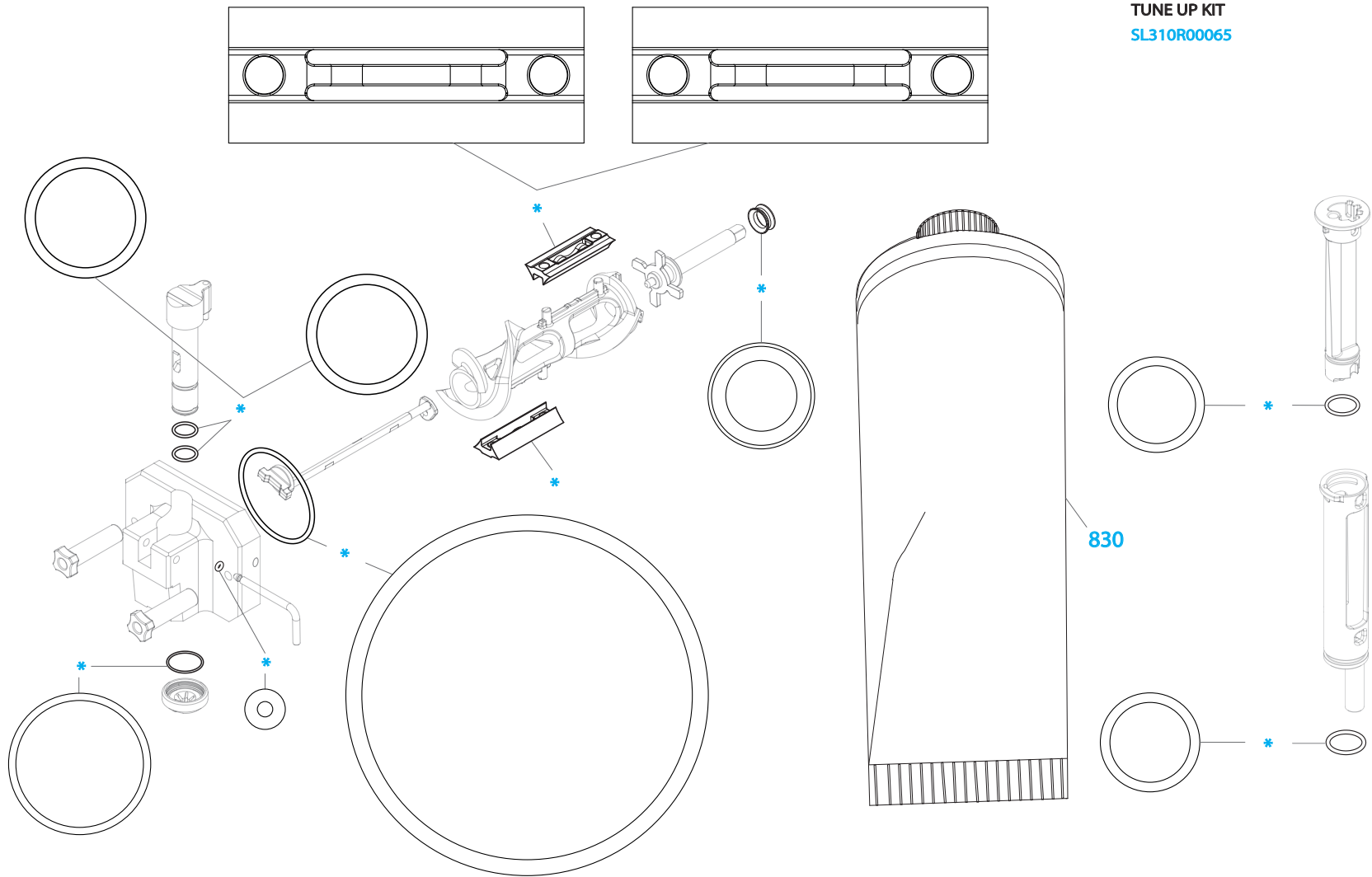
NUMERO TAVOLA  
NUMBER TABLE  
NUMÉRO DE TABLE  
ZAHL TABELLE  
NÚMERO DE MESA

08

REVISIONE  
REVIEW  
VÉRIFIER  
REVISION  
REVISAR

03

TUNE UP KIT  
SL310R00065



\*Non venduto separatamente, incluso nel kit \*Can't be sold separately, included in the kit \*Nicht separat erhältlich \*No se venden por separado, incluido en el kit \*Ne se vendes pas séparé, inclus dans le kit

POS	CODE	IT	EN	DE	ES	FR
005	IC118164050	Maniglia rubinetto bianca	Handle lid front white	Griff Hahn	Manilla grifo	Poignee robinet blanca
006	SL310R00040	Perno rubinetto+or	Tap pin+o-ring	Stift hahn	Kit pasador grifo+junta	kit broche robinet+joint toriq.
007	IC118103090	Corpo portello	Body head dispense	Türkörper	Cuerpo puerta	Corp portillon
008A	IC173105340	Pomello lungo	Long handle	A handgriff lang	Pomo largo	Pommeau long
019	SL310009093	Condensatore 7x10 5/16	Condenser 7x10 /5/16	Kondensator 7x10 5/16	Condensador 7x10 5/16	Condenseur 7x10 5/16
021	SL310R00041	Kit agitatore+controagitatore+raschianti	Beater+ilder+scrapers	Rührwerk Kompl	Kit agitador+contra-agitador+rascadores	Kit agitateur+contre-agitateur+grattoir
022	SL155-007940	Albero agitatore	Agitator shaft	Welle	Eje Agitador	Essieu agitateur
030	SL310R00066	Kit pistone rubinetto+o-rings	Kit plunger dispense+o-rings	Kolben fronttürkompl	Kit piston grifo+juntas	Kit piston robinet+joints toriq.
047	SL155-001335	Perno portello	Door pin	Türstift	Esparrago nevera	Vis réservoir
053	SL310R00043	kit valvola aliment.+guarnizione+membrana	Kit feed valve+o-ring+membrane	Kit-Zufuhrventil + O-Ring + Membran	Kit válvula aliment.+junta+membrana	kit valve aliment.+conseil+membrane
060	SL102-006671	Pannello lat. destro	Right side panel	Rechte Seitenwand	Panel lat. derecho	Panneau lat. droit
061	SL102-006672	Pannello lat. sinistro	Left side panel	Linke Seitenverkleidung	Panel lat. izquierdo	Panneau lat. gauche
062A	SL102-006670	Pannello posteriore	Rear panel	Rückseite	Panel trasero	Panneau arrière
072	SL320003428	Estrattore guarnizioni	O-rings extractor	Extraktor O-Ringe	Extractor juntas tóricas	Extracteur joints toriques
086	SL310007473	Puleggia motore completa	Motor pulley set	Riemenscheibe motor Kit	Conjunto polea motor	Poulie moteur complète
093	IC178500470	Chiave frastagliatore	Wrench-nozzle unit	Ausrüstung Schlüssel für Dehnungsstreifen	Llave equipo para estrías	Cle separateur
43	SL310R00062	Kit pistone rubinetto + o-rings	Plunger dispense kit + o-rings	Kolbensatzhahn + Dichtungen	Kit piston grifo + juntas	Robinet kit piston + joints
50	SL310R00083	Vaschetta + Griglia	Tray + Grating	Tablett + Gitter	Bandeja + Rejilla	Plateau + Grille
65	SL102-006520	Lamiera frontale	Front panel	Frontblende	Panel frontal	Panneau avant
140	IC581-000537	Corpo valvola elettrovalvola	Solenoid valve body	Gehäuse magnetventil	Cuerpo válvula solenoide	Corps soupape solénoïde
141	IC581201045	Bobina solenoide DANFOSS	Solenoid coil DANFOSS	Magnetspule DANFOSS	Bobina solenoide DANFOSS	Bobine de solénoïde DANFOSS
141.A	SL38EAE48GL	Bobina elettrovalvola gas CEME	Gas electrovalve bobbin CEME	Gasmagnetventilspule CEME	Bobina electroválvula gas CEME	Bobine électrovalve gaz CEME
146	SL310007453	Filtro disidratatore 30g 1/4 1/4	Dehydrator filter 30g 1/4 1/4	Trockner-Filter 30g 1/4 1/4	Filtro deshidratador 30g 1/4 1/4	Filtre déshydrateur 30g 1/4 1/4
149	SL158-009287	Distanziale Lamiera frontale	Front panel spacer	Abstandhalter auf der Vorderseite	Distanciador panel frontal	Panneau avant entretoise
150	SL310008191	Componenti elettrici 230/50	Electrical components	Elektrische koponenten	Componentes eléctricos	Composants électriques
150	SL310008686	Componenti elettrici 208-230/60	Electrical components 208-230/60	Elektrische koponenten 208-230/60	Componentes eléctricos 208-230/60	Composants électriques
150M	SL310R00063	Kit condensatore 230/50	Capacitor 230/50	Verflüssiger 230/50	Kit condensadores 230/50	Kit condensateur 230/50
150M	SL310R00088	Kit condensatore 208-230/60	Capacitor 208-230/60	Verflüssiger 208-230/60	Kit condensadores 208-230/60	Kit condensateur 208-230/60
168A	IC561142421	Compressore 230/50	Compressor 230/50	Kompressor 230/50	Compresor 230/50	Compresseur 230/50

\*Non venduto separatamente, incluso nel kit \*Can't be sold separately, included in the kit \*Nicht separat erhältlich \*No se venden por separado, incluido en el kit \*Ne se vendes pas séparé, inclus dans le kit

POS	CODE	IT	EN	DE	ES	FR
168A	IC561202430	Compressore 208-230/60	Compressor 208-230/60	Kompressor 208-230/60	Compresor 208-230/60	Compresseur 208-230/60
171	SL310010939	Trasformatore TCI TORR.230v/24/8,5VACC	Transformer TCI TORR.230v/24/8,5VACC	Transformato TCI TORR.230v/24/8,5VACC	Transformador TCI TORR.230v/24/8,5VACC	Transformateur TCI TORR.230v/24/8,5VACC
171A	IC574100302	Trasf.Amp.SIRIO 152050 RAPP.1/1000	Transf.Amp.SIRIO 152050 RAPP.1/1000	TransfAmp.SIRIO 152050 RAPP.1/1000	Transf.Amp.SIRIO 152050 RAPP.1/1000	Transf.Amp.SIRIO 152050 RAPP.1/1000
173	SL571-000751	Rele stato solido RM1A48A75	Solid state relay RM1A48A75	Halbleiterrelais RM1A48A75	Relé estado solido RM1A48A75	Relais etat solide RM1A48A75
177	SL310007543	Pressostato	Pressure switch	Druckschalter	Presostato	Pressostat
180	IC571200545	Rele FINDER 40.31 24V AC	Relay FINDER 40.31 24V AC	Relais FINDER 40.31 24V AC	Relé FINDER 40.31 24V AC	Relais FINDER 40.31 24V AC
250	SL102-007825	Coperchio vasca	Tank cover	Behälterdeckel	Tapa deposito	Couvercle réservoir
260	IC118155430	Riduttore a stella	Reduction-to-star	Sternfülle	Reductor a estrella	Reducteur étoile
270	SL193-007064	Filter aria	Filter air	Luftfilter	Filtro aire	Filtre air
365	SL310R00085	Motore agitatore	Agitator motor	Rührmotor	Motor agitador	Moteur agitateur
382	SL330000419	Elettrovalvola singola completa	Full single solenoid valve	Volles magnetventil einfach	Electroválvula simple completa	Électrovalve gaz simple
464	SL310R00038	Kit Piede livellatore	Leveling foot Kit	Fuß nivellieriset	Kit pie nivelador	Kit pied à niveler
551	SL158-007809	Griglia ventilazione rossa	Ventilation grid red	Gitterentlüftung rot	Rejilla ventilación roja	Grille ventilation rouge
551	SL158-009206	Griglia ventilazione nera	Ventilation grid black	Gitterentlüftung schwarz	Rejilla ventilación negra	Grille ventilation noir
575	SL310R00067	Display+interruttore rossa	Switch+display red	Anzeige + Schalter rot	Display+interruptor roja	Display+interrupteur rouge
575A	SL310R00084	Display+interruttore nera	Switch+display black	Anzeige + Schalter schwarz	Display+interruptor negra	Display+interrupteur noir
595	SL330000461	Interruttore RL5121N0GRBKP1	Switch RL5121N0GRBKP1	Schalter	Interruptor RL5121N0GRBKP1	Commutateur RL5121N0GRBKP1
605	IC573700148	Central elettronica TC SOFT 256K C/485	Electronic board TC SOFT 256K C/485	Elektron.steuerung TC SOFT 256K C/485	Centralita electrónicaTC SOFT 256K C/485	Centrale electronique TC SOFT 256K C/485
607	IC572-000466	Sonda PT1000	Pobre PT1000	Sonde PT1000	Sonda PT1000	Sonde PT1000
630	SL310R00080	Asta livello elettronica	Rod-level electronic control	Elektronische Füllstandsanzeige	Varilla nivel electrónica	Jauge de niveau electronique
772	SL310R00071	Kit scovolino	Brush fine kit	Reinigungsbürste	Kit escobilla	Kit ecouvillon 15 x 350
790A	SL310008605	Cinghia	belt	Motorriemen	Correa	Courroie
830	IC743000114	Tubetto lubri-film plus HAYNES g.113	Tube lubri-film plus HAYNES g.113	Tube lubri-film plus HAYNES g.113	Tubo lubri-film plus HAYNES g.113	Tube lubri-film plus HAYNES g.113
903	SL310R00010	Kit cusinett.+o-ring+anello seg.	Kit bearing+o-ring+snap ring	Lagerung KIT	Kit rodan.+junta+anillo seg.	Kit roulements+joint+anneaux el.
920	SL310011018	Sensore magnetico	Magnetic sensor	Magnetsensor	Sensor magnético	Capteur magnétique
921	IC572910188	Sensore di hall	Sensor hall truck	Fühler hall truck	Sensor hall truck	Capteur hall truck
9999	SL310R00065	Tune up kit	Tune up kit	Tune up kit	Tune up kit	Tune up kit
*-----		Non venduto separatamente, incluso nel kit	Can't be sold separately, included in the kit	Nicht separat erhältlich	No se venden por separado, incluido en el kit	Ne se vendes pas séparé, inclus dans le kit





ICE TEAM 1927  
Via Emilia, 45/a  
40011 Anzola dell'Emilia (BO) Italy  
☎ +39 051 6505330  
📠 +39 051 6505331  
E-mail - [info@iceteam1927.it](mailto:info@iceteam1927.it)